

برنامج ممارسات التجارة العادية



COOL

معلومات المورد عن علامة بلد المنشأ

ما هو COOL؟

وضع علامة بلد المنشأ (COOL) هو قانون إعلان بلد المنشأ ويتطلب من تجار التجزئة تقديم معلومات للمستهلكين بشأن بلد منشأ بعض الأطعمة، والتي يشار إليها باسم "السلع المشمولة". هناك لائحتان: CFR 7 الجزء 60 للأسماك والمحاريات، و CFR 7 الجزء 65 لجميع السلع الأخرى المشمولة.

ما هي السلع التي يغطيها COOL؟

تم تعديل قانون التسويق الزراعي لعام 1946 لتحديد السلع التي تتطلب عرض معلومات المنشأ عند بيعها من قبل تجار التجزئة. هذه "السلع المشمولة" هي الفواكه والخضروات الطازجة والمجمدة؛ الأسماك والمحاريات التي يتم اصطيادها مباشرة من البحار أو تلك التي تربي في المزارع؛ اللحم المقطع واللحم المفروم للدجاج والضأن والماعز؛ الفول السوداني الخام، جوز البقان، وجوز المكاديميا؛ والجينسنغ.

ما هي السلع المعفاة؟

تعفى الأطعمة المصنعة من متطلبات COOL. المادة الغذائية المصنعة هي سلعة مشمولة تكون: قد خضعت لعملية محددة أدت إلى تغيير في طبيعتها (مثل الطهي والمعالجة والتدخين وإعادة الهيكلة)؛ أو تم دمجها مع مكون غذائي آخر. تشمل هذه الأطعمة على سبيل المثال لا الحصر: التونة المعلبة والفول السوداني المحمص والسلطة المخلوطة والدجاج بنكهة ترياكي وعصير البرتقال والفواكه المجففة.

مسؤولية المورد

يلتزم أي شخص يعمل في مجال توريد السلع المشمولة بـ COOL لتاجر التجزئة (كمحلات البقالة ومحلات السوبر ماركت ومحلات مستودعات البيع بالمفرق)، بشكل مباشر أو غير مباشر، بالتصريح بمعلومات دقيقة حول COOL وطريقة الإنتاج (إن أمكن) إلى المشتريين. تُعفى المطاعم، والحانات، ومحلات الأطعمة الطازجة، وأسواق المزارعين أو مؤسسات خدمات الطعام الأخرى من متطلبات COOL.

متطلبات حفظ السجلات

يُطلب من المستوردين والمزارعين والموزعين وجهات المناولة والتعبئة والمعالجة الاحتفاظ بسجلات COOL.

- يلتزم الموردون بالاحتفاظ بسجلات للسلع المشمولة بـ **COOL** لمدة عام واحد من تاريخ المعاملة. ويجب أن تتضمن السجلات من قام بشراء السلعة ومن قام ببيعها.
- قد يتم توفير معلومات **COOL** إما على المنتج نفسه، أو على حاوية الشحن الرئيسية، أو في مستند مرفق بالمنتج من خلال بيع التجزئة.
- السجلات المستخدمة في سياق العمل العادي والتي يمكن قراءتها يمكن الاحتفاظ بها إما في شكل مطبوع أو إلكتروني ويمكن حفظها في أي مكان. بناءً على طلب ممثل وزارة الزراعة الأميركية، يجب على المورد تقديم السجلات في غضون 5 أيام عمل.

متطلبات وضع العلامات قطع اللحم: الدجاج والضأن والماعز

فيما يتعلق بمنتجات اللحم المقطع ذات المنشأ الأميركي من الدجاج ولحم الضأن والماعز، يجب أن يذكر الملصق، "مولود (أو" فقس")، أو تمت تربيته أو ذبح (أو "حصد") في الولايات المتحدة". أما بالنسبة للحم المقطع المستورد فإن إعلانات **COOL** يتم تحديدها من قبل الجمارك وحماية الحدود الأميركية. من الممكن أن تذكر عبوات اللحوم المقطعة من الدجاج أو الضأن أو الماعز المستوردة ببساطة "منتج البلد X" (اسم الدولة المصدرة).

اللحم المفروم: الدجاج والضأن والماعز

يجب أن تشمل متطلبات **COOL** لمنتجات اللحم المفروم من الدجاج أو لحم الضأن أو الماعز على قائمة بأسماء جميع البلدان المحتملة ذات العلاقة أو التي يمكن تضمينها بشكل معقول.

السلع الزراعية القابلة للتلف: الفواكه والخضروات والبقول السوداني والجوز وجوز المكاديميا والجينسنغ.

إعلان **COOL** هو المكان الذي تم فيه حصاد المنتج. يمكن استخدام اسم الولاية أو الإقليم أو أسماء الأماكن المحلية المميزة لتحديد منشأ السلع الزراعية القابلة للتلف وأنواع المكسرات.

الأسماك والمحاريات

يجب أن تشمل منتجات الأسماك والمحاريات على **COOL** وطريقة الإنتاج في نقطة البيع. تصف "طريقة الإنتاج" ما إذا كان السمك أو المحاريات قد تمت تربيتها في المزارع أو تم صيدها برياً.

الامتثال لـ **COOL**

تجري وزارة الزراعة الأميركية عمليات تدقيق تتبعية للموردين على أساس السجلات التي تم جمعها أثناء مراجعات مراقبة البيع بالتجزئة لتحديد دقة الالتزام بمتطلبات **COOL** وطريقة الإنتاج المنقولة عبر سلسلة التجارة. ويجوز مراجعة حسابات أي مورد مباشر أو غير مباشر لسلعة مشمولة للتحقق من اتساق المعلومات.

هل لديك أسئلة إضافية؟

يرجى زيارة موقع **AMS** الإلكتروني أو الاتصال بقسم الإفصاح عن الأغذية ووضع العلامات التابع لوزارة الزراعة الأميركية عبر البريد الإلكتروني

cool@usda.gov أو عبر الهاتف **(202) 720-4486**